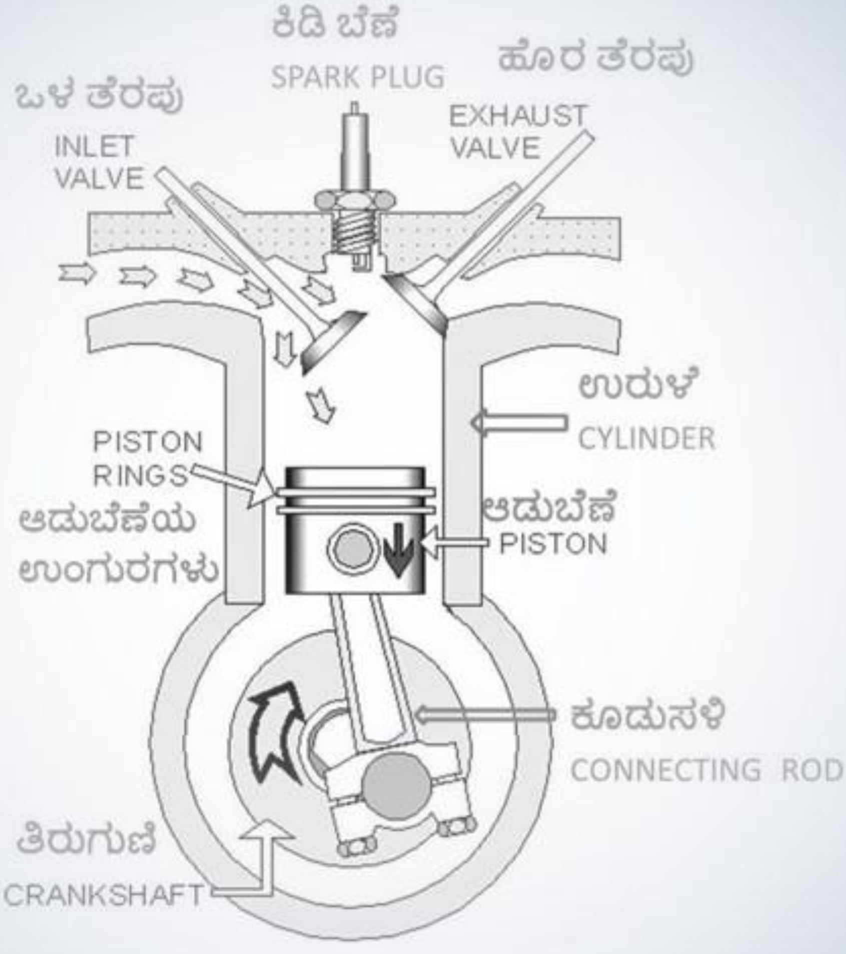
ಅಟೋಮೊಬೈಲ್ ಕನ್ನಡ ಪದಪಟ್ಟಿ



http://honalu.net

ಮುನ್ನುಡಿ

ಗಾಲಿ, ಮನುಜ ಕಂಡುಹಿಡಿದ ಬಲು ಮುಕ್ಯವಾದ ವಸ್ತುಗಳಲ್ಲೊಂದು. ಕಾಲ ಕಳೆದಂತೆ ಗಾಲಿಯಿಂದ ಎತ್ತಿನ ಬಂಡಿ, ಕುದುರೆ ಬಂಡಿ, ಕಾರು, ಬಸ್ಸು, ಉಗಿಬಂಡಿ ಹೀಗೆ ಇಂದಿನ ಎಲ್ಲ ಸಾರಿಗೆಗಳು ಹುಟ್ಟಿಕೊಂಡವು. ಮೊದಲಿಗೆಲ್ಲಾ ಮನುಶ್ಯರ, ಪ್ರಾಣಿಗಳ ಕಸುವಿನಿಂದ ನಡೆಯುತ್ತಿದ್ದ ಸಾರಿಗೆಯ ಸಲಕರಣೆಗಳು, ಎಂಜಿನ್‌ಗಳನ್ನು ಕಂಡುಹಿಡಿಯುತ್ತಿದ್ದಂತೆ ತಮ್ಮಲ್ಲೇ ಕಸುವನ್ನು ಹೊಮ್ಮಿಸಿಕೊಳ್ಳುವಂತಾದವು. ತನ್ನಲ್ಲೇ ಕಸುವು ಹೊಮ್ಮಿಸುವ **ತಾನೋಡಗಳು** (automobiles) ಅಂದಿನಿಂದ ಎಲ್ಲೆಡೆ ಬಳಕೆಯಾಗತೊಡಗಿದವು.

ಸಾಗಾಟದ ಮಹತ್ವ ಹೆಚ್ಚುತ್ತಿದ್ದಂತೆ ಹೊಸ ಹೊಸ ಬಗೆಯ ಬಂಡಿಗಳನ್ನು (vehicles) ಹೊರತರುವ, ಅವುಗಳನ್ನು ಇನ್ನಶ್ಟು ಹದಗೊಳಿಸುವ ಕೆಲಸ ಮುಂಚೂಣಿಗೆ ಬಂದು, ಹಲವು ನಾಡುಗಳು ಈ ಕೆಲಸದಲ್ಲಿ ತೊಡಗಿಕೊಂಡವು. ಮುಂದುವರೆದ ನಾಡುಗಳಲ್ಲಿ ಈ ಹೊಸ ಕಲೆಯನ್ನು ಕಲಿಯುವ ಕೆಲಸ ಎಂದಿನಂತೆ ತಮ್ಮ ತಾಯ್ನುಡಿಯಲ್ಲೇ ಆಯಿತು. ಈ ಕವಲಿನಲ್ಲಿ ಹೊಸ ಪದಗಳನ್ನು ಕಟ್ಟುವ ಕೆಲಸವೂ ಆ ನಾಡುಗಳಲ್ಲಿ ತುಂಬಾ ಬಿರುಸಾಗಿ ನಡೆಯಿತು. ಜರ್ಮನ್ನರು, ಜಪಾನಿಗರು, ಪ್ರೆಂಚರು, ಇಟಾಲಿಯನ್ನರು, ಅಮೇರಿಕನ್ನರು ತಮ್ಮ ನುಡಿಯಲ್ಲೇ ತಾನೋಡದರಿಮೆಯನ್ನು ಕಟ್ಟಿಕೊಳ್ಳುತ್ತಾ ಜಗತ್ತಿಗೆ ತಮ್ಮ ಹೆಚ್ಚುಗಾರಿಕೆಯನ್ನು ಸಾರಿದರು. ಕನ್ನಡಿಗರಾದ ನಾವು ಕೂಡ ಆ ನಾಡುಗಳಂತೆ ನಮ್ಮದೇ ನುಡಿಯನ್ನು ಬಳಸಿ ಅರಿವನ್ನು ಹೊಮ್ಮಿಸುವ ಕೆಲಸದಲ್ಲಿ ತೊಡಗಿಕೊಳ್ಳಬೇಕಿತ್ತು. ಆದರೆ ಈ ವಿಶಯದಲ್ಲಿ ನಾವು ತುಂಬಾ ಹಿಂದಿದ್ದೇವೆ ಅನ್ನುವುದು ಯಾರಿಗಾದರೂ ಕಂಡೀತು.

ತಾನೋಡದ (automobile) ಕೈಗಾರಿಕೆಯಲ್ಲಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡುತ್ತಿರುವ ನನಗೆ ತಾನೋಡಗಳ ಬಗ್ಗೆ ಹೆಚ್ಚಿನ ಆಸಕ್ತಿ. ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ತಿಳಿದು ಇತರರಿಗೆ ತಿಳಿಸುವ ಹಂಬಲ ನನ್ನದು. ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಈ ಅರಿವು ಇಲ್ಲವಲ್ಲಾ ಅನ್ನುವ ಕೊರಗಿನಿಂದ, ಬರೆಯಲು ತೊಡಗಿದಾಗ ಎದುರಾದದ್ದೇ ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಈ ಕವಲಿಗೆ ಸಂಬಂದಿಸಿದ ಪದಗಳ ಕೊರತೆ. ಪದಗಳನ್ನು ತಡಕಾಡುತ್ತ ಈಗಿರುವ ಕೆಲವು ವಿಗ್ನಾನದ ನಿಗಂಟುಗಳನ್ನು ಒಳಹೊಕ್ಕಾಗ ಅವುಗಳಲ್ಲಿ ಹೆಚ್ಚಿನವು ತುಂಬಾ ತೊಡಕಾಗಿರುವ ಕನ್ನಡವಲ್ಲದ ಪದಗಳಾಗಿದ್ದವು.

ತಿಳಿಗನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಸಾಯನ್ಸ್ ಮತ್ತು ಟೆಕ್ನಾಲಜಿ ಬರಹಗಳನ್ನು ಮೂಡಿಸುತ್ತಿರುವ ಹೊನಲು ಮಿಂಬಾಗಿಲಿಗೆ ಬರಹಗಳನ್ನು ಬರೆಯ ತೊಡಗಿದಾಗ, ಪದಗಳ ಈ ಕೊರತೆಯನ್ನು ನೀಗಿಸಿಕೊಳ್ಳುವಲ್ಲಿ ನಾನು ಇಡಬೇಕಾದ ಹೆಜ್ಜೆಗಳಾವವು ಅನ್ನುವುದು ಮನವರಿಕೆಯಾಯಿತು. ಆದಶ್ಟೂ ಕನ್ನಡದ ಬೇರು ಪದಗಳನ್ನು ಬಳಸಿ ಪದಗಳನ್ನು ಕಟ್ಟಿದರೆ, ತಿಳಿದುಕೊಳ್ಳುವುದು ತುಂಬಾ ಸುಲಬ ಅನ್ನುವುದು ನನ್ನ ಅನುಬವಕ್ಕೆ ಬಂತು. ಪದಗಳನ್ನು ಕಟ್ಟುವ ಈ ಕೆಲಸದಲ್ಲಿ ನನಗೆ ಪೇಸಬುಕ್‌ನಲ್ಲಿರುವ **ಪದ ಪದ ಕನ್ನಡ ಪದಾನೇ** ಗುಂಪು ತುಂಬಾ ನೆರವಾಯಿತು.

ಕಳೆದ ಸುಮಾರು ಎರಡು ವರುಶಗಳಿಂದ ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಅಟೋಮೊಬೈಲ್ ಕುರಿತು ಬರೆಯುತ್ತಿರುವ ನನಗೆ ಕನ್ನಡ ಪದಗಳಿಂದ ತುಂಬಾ ಸುಲಬವಾಗಿ ತಿಳುವಳಿಕೆಯನ್ನು ಹೊಮ್ಮಿಸಬಹುದೆಂದು ಮನದಟ್ಟಾಗಿದೆ ಹಾಗಾಗಿ ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಅಟೋಮೊಬೈಲ್ ಕುರಿತು ಈಗಾಗಲೇ ಬರೆಯುತ್ತಿರುವ, ಮುಂದೆ ಬರೆಯಬೇಕೆಂದಿರುವವರಿಗೆ ನೆರವಾಗಲೆಂದು ಈ ಪದಪಟ್ಟಿಯನ್ನು ಅಣಿಗೊಳಿಸಿರುವೆ.

ಈ ಪದಪಟ್ಟಿಯನ್ನು ಹೊರತರುವಲ್ಲಿ ಹಲವು ಮಂದಿಯ ದುಡಿಮೆಯಿದೆ. ಇದರಲ್ಲಿ ಮೊದಲಿಗೆ ನನ್ನ ಬರಹಗಳನ್ನು ತಿದ್ದಿ-ತೀಡಿ ತಕ್ಕ ಸಲಹೆ ನೀಡುತ್ತಾ ಬಂದಿರುವ ಹೊನಲಿನ ಅರಿಮೆಯ ಕವಲಿನ ಸಂಪಾದಕರಾದ ಪ್ರಶಾಂತ ಸೊರಟೂರ ಅವರಿಗೆ ನನ್ನ ವಂದನೆಗಳು. ಆಗಾಗ ನನ್ನೊಂದಿಗೆ ಮಾತನಾಡಿ ಪದಕಟ್ಟಲು ನೆರವಾದ ವಿವೇಕ್ ಶಂಕರ್, ಪ್ರಿಯಾಂಕ್ ಕತ್ತಲಗಿರಿ, ಬರತ್ ಕುಮಾರ್ ಅವರನ್ನು ಇಲ್ಲಿ ನಾನು ನೆನೆದುಕೊಳ್ಳಲೇಬೇಕು. ಹಾಗೆನೇ ಈ ಪದಪಟ್ಟಿಯ ಮರುನೋಟ ಮಾಡಿದ ಅನ್ನದಾನೇಶ್ ಸಂಕದಾಳ ಮತ್ತು ಅಂದವಾದ ಹೊರಪುಟ ಮಾಡಿದ ರತೀಶ ರತ್ನಾಕರ ಅವರಿಗೂ ನನ್ನ ನನ್ನಿಗಳು.

ಈ ಪದಪಟ್ಟಿಯಲ್ಲಿ ತೋರಿಸಲಾಗಿರುವ ಪದಗಳೇ ಕೊನೆ ಅಂತೇನೂ ಇಲ್ಲ. ಪದಗಳಲ್ಲಿ ತಿದ್ದುಪಡಿಗಳಿದ್ದರೆ, ಇನ್ನೂ ಚನ್ನಾಗಿರುವ ಆಯ್ಕೆಗಳನ್ನು ನೀಡಬಹುದೆಂದರೆ ತಪ್ಪದೇ ತಿಳಿಸಬಹುದು. ಕನ್ನಡದಲ್ಲಿ ಅರಿವು ಹೊಮ್ಮಿಸುವ ಇಂತಹ ಕೆಲಸದಲ್ಲಿ ಕನ್ನಡಿಗರು ಒಟ್ಟಾಗಿ ಕೆಲಸ ಮಾಡಬೇಕಿದೆ.

- **ಜಯತೀರ್ತ ನಾಡಗೌಡ.** ದಿನಾಂಕ: 03.08.2015

ಎಣಿಕೆ	English	ಕನ್ನಡ
1	2 stroke	ಇಬ್ಬಡಿತ
2	2 wheeler	ಇಗ್ಗಾಲಿ
3	3 wheeler	ಮುಗ್ಗಾಲಿ
4	4 stroke	ನಾಲ್ಬಡಿತ
5	4 wheeler	ನಾಲ್ಗಾಲಿ
6	absorber	ಹೀರುಕ
7	accelarator	ಹೆಚ್ಚುಕ, ಉರುಬುಹೆಚ್ಚುಕ
8	acceleration	ಉರುಬೇರಿಕೆ, ವೇಗಯೇರಿಕೆ
9	accessories	ನೆರವಿಗೆಗಳು
10	accessory belt	ನೆರವಿ ಪಟ್ಟಿ, ನೆರವಿನ ಪಟ್ಟಿ
11	aerodynamics	ಗಾಳಿಜರುಗುವಿಕೆ, ಗಾಳಿಕದಲಿಕೆ
12	air cleaner	ಗಾಳಿ ಚೊಕ್ಕ
13	air conditioning system	ಕುಳಿರುಪೆಟ್ಟಿಗೆ ಏರ್ಪಾಟು, ಗಾಳಿ ಪಾಡುಕದ ಏರ್ಪಾಟು
14	air drag	ಗಾಳಿ ಎಳೆತ
15	air pressure	ಗಾಳಿಯೊತ್ತಡ
16	air vent	ಗಾಳಿ ಕಂಡಿ, ಗಾಳಿ ತೂರೆವೆ
17	airbag	ಗಾಳಿಚೀಲ, ಕಾಪುಚೀಲ
18	air-cooled engine	ಗಾಳಿ ತಂಪಿನ ಬಿಣಿಗೆ
19	air-flow sensor	ಗಾಳಿ ಹರಿವಿನ ತಿಳಿಕ
20	All Terrain Vehicle (ATV)	ಎಲ್ಲ ಬಗೆಯ ಬಂಡಿ
21	All Wheel Drive (AWD)	ಎಲ್ಲ ಗಾಲಿಗಳ ಓಟ
22	alloy wheel	ಬೆರಕೆ ಗಾಲಿ
23	alternator	ಮಿಂಚುಟ್ಟುಕ
24	anti freeze	ಹೆಪ್ಪುತಡೆ
25	Anti lock Braking System (ABS)	ಸಿಲುಕದ ತಡೆತದ ಏರ್ಪಾಟು
26	anti-theft system	ಕಳವುತಡೆ ಏರ್ಪಾಟು
27	assembly	ಜೋಡಣೆ
28	autoignition	ತಾನುರಿತ
29	automatic	ತಂತಾನೆ
30	automatic door locks	ತಂತಾನೆ ಬಿಗಿಯುವ ಬಾಗಿಲುಗಳು
31	automatic parking	ತಂತಾನೆ ನಿಲುಗಡೆ
32	automatic transmission	ತಂತಾನೆಯ ಸಾಗಣೆ, ತನ್ನಿಡಿತದ ಸಾಗಣೆ
33	automobile	ತಾನೋಡ
34	autoshow	ತಾನೋಡದ ತೋರ್ಪು, ತಾನೋಡದ ತೋರ್ಕೆ
35	axle	ಇರಸು, ಗಾಲಿಕೋಲು, ತಿರುಗೋಲು

ಎಣಿಕೆ	English	ಕನ್ನಡ
36	back pressure	ಹಿನ್ನೊತ್ತಡ
37	balancer shaft	ಸರಿದೂಗುವ ಗುಣಿ
38	balancing	ಸರಿದೂಗುವಿಕೆ
39	battery	ಮಿಂಗೂಡು, ಗೂಡುಕಟ್ಟು, ಮಿಂಕಟ್ಟು
40	battery terminals	ಮಿಂಗೂಡು ತುದಿಗಳು
41	bearing	ತಾಳು
42	belt	ಪಟ್ಟಿ
43	belt tensioner	ಪಟ್ಟಿ ಬಿಗಿಯುಕ
44	bill of material	ಸರಕುಗಳ ಪಟ್ಟಿ
45	blind spot	ಕುರುಡುದಾಣ, ಕಾಣದ ತಾಣ
46	blow-by	ಉಗುಳು-ಗಾಳಿ, ಪಾರು ಗಾಳಿ
47	blower	ಊದುಕ, ಬೀಸುಕ
48	bonnet	ಬಿಣಿಗವಸು, ಮುಂತೆರಪು
49	boost pressure	ಏರು ಗಾಳಿಯೊತ್ತಡ
50	boost pressure sensor	ಏರು ಗಾಳಿಯೊತ್ತಡದ ತಿಳಿಕ
51	boot	ಹಿಂತೆರಪು, ಹಿಂಗೂಡು, ಸರಕುದಾಣ
52	boot space	ಸರಕು ಚಾಚಿಕೆ
53	bore	ದುಂಡು, ಕೊರೆ
54	brake	ಬಿರಿ, ತಡೆ, ತಡೆತ
55	brake fluid	ತಡೆಯ ಹರಿಕ
56	brake horse power	ಪಡೆವ ಕಸುವ, ಹೊಮ್ಮುವ ಕಸುವು
57	brake pad	ತಡೆತದ ಮೆತ್ತೆ
58	brake shoe	ತಡೆತದ ಮರೆ
59	bumper	ಡಿಕ್ಕಿ ಕಾಪು, ಡಿಕ್ಕಿ ತಡೆ
60	cable	ತಂತಿ, ಹೊರಜಿ
61	cam	ಉಬ್ಬುಕ
62	camber angle	ಓರೆಗೋನ, ಬಾಗುಗೋನ
63	camshaft	ಉಬ್ಬುಗುಣಿ
64	capacity	ಅಳವು
65	carburetor	ಉರುಗಾಳಿಬೆರಕ, ಉರುಗಾಳಿಕ
66	center lock	ನಡು ಬೀಗ, ಕಾಪು ಬೀಗ
67	chain	ಸರಪಳಿ, ಸರಪಣಿ
68	chain Tensioner	ಸರಪಳಿ ಬಿಗಿಯುಕ, ಸರಪಣಿ ಬಿಗಿಯುಕ
69	chassis	ಅಡಿಗಟ್ಟು
70	check lamp	ಒರೆ ದೀಪ, ತೊಡಕು ದೀಪ

ಎಣಿಕೆ	English	ಕನ್ನಡ
71	circlip	ಸುತ್ತುಹಿಡಿಕೆ, ಅರೆಹಿಡಿಕೆ
72	clutch	ಬೇರ್‍ವು, ಬೇರ್‍ವಡಕ
73	combustion	ಉರಿಯುವಿಕೆ, ಸುಡುವಿಕೆ
74	combustion bowl	ಉರಿಯುವಿಕೆಯ ಬಟ್ಟಲು, ಉರಿಬಟ್ಟಲು
75	combustion chamber	ಉರಿಯುವಿಕೆಯ ಕೋಣೆ, ಉರಿಗೋಣೆ
76	combustion delay	ಉರಿಯುವಿಕೆಯ ತಡವು
77	compact car	ಅಡಕ ಬಂಡಿ
78	compressed natural gas	ಅಡಕವಿರುವ/ಒತ್ತಾಗಿಸಿದ ಹುಟ್ಟಿನ ಆವಿ (ಅ.ಹ.ಆ)
79	compression	ಒತ್ತುವಿಕೆ
80	compression ratio	ಒತ್ತುವಿಕೆಯ ಮಟ್ಟ
81	compressor	ಗಾಳಿಯೊತ್ತುಕ
82	connecting rod	ಕೂಡುಸಳಿ, ಕೂಡು ಸರಳು
83	converter	ಮಾರ್‍ವುಕ, ಮಾರ್‍ವಾಡುಕ
84	coolant	ತಂಪಿ, ತಣಿಚ
85	cooler	ತಂಪುಕ
86	crank	ತಿರು
87	crank case	ತಿರುಹೊದಿಕೆ
88	crank pin	ತಿರುಗಡ್ಡಿ, ತಿರು ಆಣಿ
89	crankshaft	ತಿರುಗುಣಿ
90	crash test	ಗುದ್ದು ಒರೆತ
91	cruise control	ಸುಯ್ ಅಂಕೆ
92	cubic capacity	ಅಳವಿಯ ಅಳತೆ, ಬಿಣಿಗೆಯಳತೆ
93	cycle	ಸುತ್ತು
94	cylinder	ಉರುಳೆ
95	cylinder head	ಉರುಳೆಯ ತಲೆ, ಉರುಳೆಯ ಮೇಲ್ಬಾಗ
96	cylinder liner	ಉರುಳೆಯ ಎಳೆ
97	damper	ಕುಗ್ಗಿಸುಕ, ಕುಗ್ಗಿ, ತಗ್ಗಿಸುಕ, ತಗ್ಗಿ
98	dashboard	ತೋರುಹಲಗೆ, ತೋರುಮಣೆ
99	dealer	ಹರದ, ಮಾರಾಳಿ, ಮಾರುಗ
100	deceleration	ಉರುಬಿಳಿಕೆ, ವೇಗಯಿಳಿಕೆ
101	deck	ಹಿಂದಾಣ,ತಾಣ
102	defogger	ಮಂಜುಗಳೆ, ಮಂಜಿಳಿಕ
103	diaphragm	ತೆಳುಪರೆ
104	differential	ಬೇರ್‍ವಾಟು
105	dip stick	ಅದ್ದು ಕಡ್ಡಿ, ಕೀಲೆಣ್ಣೆ ಕಡ್ಡಿ, ಮಟ್ಟದ ಕಡ್ಡಿ

ಎಣಿಕೆ	English	ಕನ್ನಡ
106	disc brake	ತಟ್ಟೆ ತಡೆತ
107	displacement	ಅಳತೆ, ಕದಲಿಕೆ
108	Double Overhead Camshaft (DOHC)	ಎರಡು ಮೇಲುಬ್ಬುಗುಣಿ
109	down force	ಕೆಳ ಬಲ
110	down payment	ಮೊದಲ ಸಂದಾಯ, ಮುನ್ ಸಂದಾಯ
111	drivability	ಓಡುತನ, ಓಡುಗಾರಿಕೆ, ಓಡಿಸುತನ
112	drive shaft	ನಡೆಸು ಗುಣಿ, ಓಡಿಸುವ ಗುಣಿ
113	drive train	ನಡೆಸುಸಾಲು, ಓಟದಸಾಲು
114	driver	ಓಡಿಸುಗ
115	drum brake	ತಮ್ಮಟೆ ತಡೆತ
116	efficiency	ಅಳವುತನ, ಬಲ್ಮೆ
117	emission	ಸೂಸುವಿಕೆ, ಸೂಸಿಕೆ, ಕೆಡುಗಾಳಿ
118	engine	ಬಿಣಿಗೆ
119	equipment	ಸಲಕರಣೆ
120	exhaust	ಹೊರಹಾಕುವಿಕೆ, ತೂರೆ, ತೂರೆಗಾಳಿ, ಸುಡುಗಾಳಿ
121	Exhaust Gas Recirculation (EGR)	ಸುಡುಗಾಳಿ ಒಳಕಳಿಸುವಿಕೆ
122	exhaust manifold	ಹೊರಹಾಕುವ ನಳಿಕೆ, ಸುಡುಗಾಳಿ ನಳಿಕೆ
123	exhaust valve	ಹೊರತೆರಪು
124	expanssion	ಹರಡುವಿಕೆ, ಹಬ್ಬುವಿಕೆ
125	external combustuion engine	ಹೊರ ಉರಿಯುವಿಕೆಯ ಬಿಣಿಗೆ
126	face lift	ಹೊಸದಾಗಿಸು, ಹೊಸತು
127	fan	ಬೀಸಣಿಕೆ, ಬೀಸಣಿಗೆ, ಬೀಸಣಿ
128	features	ಪರಿಚೆಗಳು,ಹೆಚ್ಚುಗಾರಿಕೆಗಳು
129	feed pump	ನೀಡೊತ್ತುಕ, ಮುನ್ನೊತ್ತುಕ
130	filter	ಸೋಸುಕ
131	filter element	ಜರಡಿ
132	fluid	ಹರಿಕ, ಹರಿಪು
133	flywheel	ಗಾಲಿತೂಕ
134	fog lamp	ಮಂಜುದೀಪ, ಇಬ್ಬನಿದೀಪ
135	forward gear	ಮುನ್ನಡೆ ಹಲ್ಗಾಲಿ
136	friction	ತಿಕ್ಕಾಟ, ಉಜ್ಜುವಿಕೆ
137	front grill	ಮುನ್ಕಂಬಿ ತೆರೆ, ಮುಂಗಟ್ಟು
138	Front Wheel Drive (FWD)	ಮುಂಗಾಲಿಗಳ ಓಟ
139	fuel	ಉರುವಲು, ಉರು
140	fuel Efficiency	ಉರುವಲು ಅಳವುತನ, ಬಲ್ಮೆ, ಉರು ಬಲ್ಮೆ

ಎಣಿಕೆ	English	ಕನ್ನಡ
141	fuel injection system	ಉರುವಲು ಚಿಮ್ಮುವ ಏರ್ಪಾಟು
142	gear	ಹಲ್ಲುಗಾಲಿ, ಹಲ್ಗಾಲಿ
143	gear box	ಹಲ್ಗಾಲಿ ಪೆಟ್ಟಿಗೆ
144	glove box	ಸರಕು ಗೂಡು, ಮುಂಗೂಡು
145	glow plug	ಬಿಸಿ ಬೆಣೆ
146	gradability	ಏರುವಿಕೆ, ಏರುವಳವು, ಹತ್ತುವಳವು
147	Gross Vehicle Weight (GVW)	ಬಂಡಿಯ ಒಟ್ಟಾರೆ ತೂಕ
148	ground clearance	ನೆಲದ ತೆರವು
149	gudgeon pin	ಆಡುಬೆಣೆಯ ಆಣಿ, ಕೂಡುಸಳಿಯ ಆಣಿ
150	hand brake	ಕೈತಡೆತ
151	handling	ಹಿಡಿತ, ನಡೆತ
152	head lamp	ಮುಂದೀಪ
153	head rest	ತಲೆ ಮೆತ್ತೆ
154	head rest/restraint	ತಲೆಯೊರಗು, ತಲೆಯೊರಕು, ತಲೆಯೂರುಕ
155	helmet	ತಲೆಗಾಪು, ತಲೆಕಾಪು
156	horse power	ಎಳೆತದ ಕಸುವು, ಕುದುರೆ ಕಸುವು
157	hybrid vehicle	ಬೆರಕೆಬಂಡಿ
158	ignition	ಉರಿತ, ಉರಿ
159	ignition coil	ಕಿಡಿ ಸುರುಳಿ, ಉರಿತದ ಸುರುಳಿ
160	ignition delay	ಉರಿತದ ತಡವು
161	immobilzer	ಕದಲುತಡೆ, ಕದಲ್ಗಾಪು, ಬಂಡಿಗಾಪು
162	indicated horse power	ತೋರುವ ಕಸುವು, ಒಳ ಕಸುವು
163	injection	ಚಿಮ್ಮುವಿಕೆ
164	injector	ಚಿಮ್ಮುಕ
165	instrument panel	ಅಳಕಗಳ ಹಲಗೆ
166	intake	ಒಳಗೆಳೆತ
167	Intake manifold	ಒಳಗೆಳೆತದ ನಳಿಕೆ
168	intake valve	ಒಳತೆರಪು
169	inter cooler	ನಡು ತಂಪಿಕೆ, ಗಾಳಿ ತಂಪಿಕೆ
170	internal combustuion engine (IC engine)	ಒಳ ಉರಿಯುವಿಕೆಯ ಬಿಣಿಗೆ
171	jack	ಎತ್ತುಗ, ಎತ್ತುಕ
172	kerb weight	ಗಾಡಿಯ, ಬಂಡಿಯ ತೂಕ
173	knob	ಬುಗುಟು, ಗುಂಡಿ
174	lamp	ಸೊಡರು, ದೀಪ
175	lane change indicator	ಸಾಲು ಬದಲಿಸುವ ತೋರುಕ

ಎಣಿಕೆ	English	ಕನ್ನಡ
176	leg room/space	ಕಾಲು ಚಾಚಿಕೆ
177	linkage	ಕೊಂಡಿಕೆ, ಸೇರಿಕೆ
178	Liquified Petroleum Gas (LPG)	ನೀರಾಗಿಸಿದ/ನೀರಿಸಿದ ಕಲ್ಲೆಣ್ಣೆಯ ಆವಿ (ನೀ.ಕಾ.ಆ)
179	load	ತೂಕ, ಹೇರು, ಹೊರು
180	load carrier	ಹೊರೆಬಂಡಿ
181	loading deck	ಹೇರುವ ತಾಣ, ಹೊರುವದಾಣ
182	lube oil	ಕೀಲೆಣ್ಣೆ, ನಯ ಎಣ್ಣೆ
183	manual Transmission	ಓಡಿಸುಗನಿಡಿತದ ಸಾಗಣಿ, ಕೈಹಿಡಿತದ ಸಾಗಣಿ
184	mechanical Efficiency	ಚೂಟಿಯ ಅಳವುತನ, ಚೂಟಿಯ ಬಲ್ಮೆ
185	mileage	ಮೈಲಿಯೋಟ
186	muffler	ಸದ್ದಡಗಿ, ಸದ್ದಡಕ
187	multi purpose vehicle	ಹಲ ಬಳಕೆಯ ಬಂಡಿ
188	multi utility vehicle	ಹಲ ಬಳಕೆಯ ಬಂಡಿ
189	naturally aspirated	ಒತ್ತದ ಹೀರುವಿಕೆ
190	navigation system	ತಲುಪುದಾರಿಯ ಏರ್ಪಾಟು
191	nozzle	ಮೂತಿ, ಅಂಜುಳಿ
192	odometer	ದೂರದಳಕ
193	oil drain	ಎಣ್ಣೆಗಳೆವೆ, ಎಣ್ಣೆಯಿಳಿಕೆ
194	oil rings	ಎಣ್ಣೆ ಉಂಗುರುಗಳು
195	oil-cooled engine	ಎಣ್ಣೆ ತಂಪಿನ ಬಿಣಿಗೆ
196	oil pan	ಎಣ್ಣೆ ಬಾಣಲೆ
197	overhead camshaft	ಮೇಲುಬ್ಬುಗುಣಿ
198	panel	ಪಡಿ, ಹಲಗೆ
199	parallel Hybrid	ಜೋಡಿ ಬೆರಕೆ
200	parking brake	ನಿಲುಗಡೆ ತಡೆತ, ನಿಲುತಡೆತ
201	passenger	ಪಯಣಿಗ
202	pay load	ಹೊರುವ ತೂಕ
203	pedal	ತುಳಿಗೆ
204	pedestrian Detection	ದಾರಿಹೋಕರ ಅರಿತ
205	pipe	ಕೊಳವೆ
206	piston	ಆಡುಬೆಣೆ
207	piston rings	ಆಡುಬೆಣೆಯ ಉಂಗುರಗಳು
208	platform	ನೆಲೆಗಟ್ಟು
209	pollutant	ಕೆಡುಪು, ಕೆಡಿಸುಕ
210	pollution	ಕೆಡುಕು, ಕೊಳಕು, ಹೊಲಸು, ಪುರುಡು

ಎಣಿಕೆ	English	ಕನ್ನಡ
211	potentiometer	ಒತ್ತಾಟ ಅಳೆಯುಕ
212	power	ಕಸುವು
213	power steering pump	ಮಿಂತಿಗುರಿ ಒತ್ತುಕ, ಮಿಂತಿಗುರೊತ್ತುಕ
214	power windows	ಮಿಂಕಿಂಡಿ, ಅಳವು ಕಿಂಡಿ, ಸುಳುಕಿಂಡಿ
215	powertrain	ಕಸುವಿನ ಸಾಲು, ಕಸುಸಾಲು, ಕಸುವಿನ ಗೂಡು
216	pressure	ಒತ್ತಡ
217	propeller	ತಳ್ಳುಕ, ಮುಂದೂಡುಕ
218	propeller shaft	ತಳ್ಳುಕದ ಗುಣಿ
219	pulley	ರಾಟೆ
220	pump	ಒತ್ತುಕ
221	push rods	ಒತ್ತು ಕಡ್ಡಿಗಳು, ತಳ್ಳು ಕಡ್ಡಿಗಳು
222	radiator	ಹೊರಸೂಸೂಕ, ಸೂಸುಕ
223	radiator fan	ತಂಪಿಯ ಬೀಸಣಿ
224	rear parking assist	ಹಿನ್ನಿಲುಗಡೆ ನೆರವಿ
225	rear view mirror	ಹಿನ್ನೋಟದ ಕನ್ನಡಿ
226	rear wheel drive (RWD)	ಹಿಂಗಾಲಿಗಳ ಓಟ
227	regenerative braking	ತಡೆತದ ಮರುಬಳಕೆ
228	reverse gear	ಹಿನ್ನಡೆ ಹಲ್ಗಾಲಿ
229	rim	ಬದಿ, ಅಂಚು, ಹೊರಸುತ್ತು
230	roof mounted antenna	ಏರಿಸಿದ ಅಲೆಪಿಡಿ, ಮಾಡು ಕೂರಿದ ಅಲೆಪಿಡಿ
231	running-in	ಹದಗೊಳಿಕೆ
232	safety belt	ಕಾಪುಪಟ್ಟಿ
233	seat belt	ಕೂರುಪಟ್ಟಿ
234	seat cover	ಕೂರು ಹೊದಿಕೆ
235	seat upholestry	ಕೂರಿರ್ಕೆ ಜವಳಿ, ಬಟ್ಟೆ
236	seating capacity	ಕೂರುವೆಡೆ, ಕೂರುವ ಎಣಿಕೆ, ಕೂರುವ ಜಾಗ
237	sensor	ತಿಳಿಕ, ಅಳಕ, ಅರಿವುಕ
238	series Hybrid	ಸರಣಿ ಬೆರಕೆ
239	service Centre	ನೆರವು ತಾಣ, ಸರಿಪಡಿಕೆ ತಾಣ
240	service centre network	ನೆರವು ತಾಣ ಬಲೆ
241	shaft	ಗುಣಿ, ಮೂಕಿ, ನಡುಕಡ್ಡಿ
242	shock absorber	ಹೊಡೆತ ಹೀರುಕ
243	side view mirror	ಬದಿನೋಟದ ಕನ್ನಡಿ, ಬದಿಗನ್ನಡಿ
244	Single Overhead Camshaft (SOHC)	ಒಂದು ಮೇಲುಬ್ಬುಗುಣಿ
245	smoke	ಹೊಗೆ

ಎಣಿಕೆ	English	ಕನ್ನಡ
246	spark	ಕಿಡಿ
247	spark plug	ಕಿಡಿ ಬೆಣೆ
248	speed	ಉರುಬು, ವೇಗ
249	speedometer	ಓಟದಳಕ
250	sport utility vehicle	ಬಿರುಸು ಬಳಕೆಯ ಬಂಡಿ
251	sportive	ಬಿರುಸಿನ
252	start button	ಶುರು ಗುಂಡಿ, ತೊಡಗು ಗುಂಡಿ
253	starter motor	ಶುರು ಮಾಡುಕ, ಶುರು ಓಡುಕ
254	steering	ಹಿಡಿತ, ತಿಗುರಿ
255	stop button	ನಿಲುಗುಂಡಿ
256	stroke	ಬಡಿತ, ಹೊಡೆತ
257	suction	ಎಳೆದುಕೊಳ್ಳುವಿಕೆ, ಹೀರುವಿಕೆ
258	sump	ತೊಟ್ಟಿ
259	sunroof	ಬೆಳಕಿಂಡಿ, ಬೆಳಮಾಳಿಗೆ
260	super charger	ಕಸುದೂಡುಕ
261	suspension system	ತೇಲಿಕೆ, ತೂಗಿಕೆ, ಕದಲೇರ್ಪಾಟು
262	tail lamp	ಹಿಂದೀಪ
263	terminals	ತುದಿಗಳು
264	test drive	ಒರೆಯೋಟ, ಒರೆತದೋಟ
265	thermostat	ಬಿಸುಪುಹಿಡಿತ, ಬಿಸುಹಿಡಿಕೆ, ಬಿಸುಪಿಡಿ
266	timing belt	ಹೊತ್ತು ಪಟ್ಟಿ, ತೆರೆ ಪಟ್ಟಿ
267	torque	ತಿರುಗುಬಲ, ಸೆಳೆಬಲ, ಸೆಳೆಮೆ, ತಿರುಮೆ
268	torque convertor	ತಿರುಗುಬಲ ಮಾರ್ಪುಕ
269	touch screen	ಸೋಕು ತೆರೆ
270	track front	ಮುಂದಿನ ದಾರಿಯಗಲ
271	track rear	ಹಿಂದಿನ ದಾರಿಯಗಲ
272	Traction Control System (TCS)	ಹಿಡಿತದ ಅಂಕೆಯ ಏರ್ಪಾಟು
273	tractor	ಉಳುಬಂಡಿ
274	transaxle	ಸಾಗಣಿರಸು, ಸಾಗಣಿ ತಿರುಗೋಲು
275	transmission	ಸಾಗಾಟ, ಸಾಗಣಿ
276	turbine	ತಿರುಗಾಲಿ, ಬೀಸುಗಾಲಿ
277	turbo charged	ಒತ್ತಿದ ಹೀರುವಿಕೆ, ಒತ್ತಿದುಂಬಿದ
278	turbo charger	ಗಾಳಿದೂಡುಕ
279	turbo lag	ತಿರುಗಾಲಿ ಹಿನ್ನಡೆ
280	turn indicator	ತಿರುವು ತೋರುಕ

ಎಣಿಕೆ	English	ಕನ್ನಡ
281	turning radius	ತಿರುಗಿಸುವ ದುಂಡಿ, ತಿರುಗಿಸುವ ಮಟ್ಟ, ತಿರುಗರೆ
282	twin turbo	ಜತೆ ದೂಡುಕ, ಅವಳಿ ದೂಡುಕ
283	valve	ತೆರಪು
284	vacuum pump	ಬರಿದು ಒತ್ತುಕ
285	vehicle	ಬಂಡಿ, ಗಾಡಿ
286	valvetrain	ತೆರಪಿನ ಸಾಲು
287	vehicle	ಬಂಡಿ, ಗಾಡಿ
288	viscous fan	ಜಿಗುಟು ಬೀಸಣಿ
289	volume	ಅಳವಿ
290	volumetric Efficiency	ಅಳವಿಯ ಅಳವುತನ , ಅಳವಿಯ ಬಲ್ಮೆ
291	washer	ಬಿಗಿಬಿಲ್ಲೆ
292	waste gate	ಬಿಡುಕಿಂಡಿ, ತೊರೆಕಿಂಡಿ
293	water jacket	ನೀರಿನ ಹೊದಿಕೆ
294	water pump	ನೀರೊತ್ತುಕ
295	water-cooled engine	ನೀರು ತಂಪಿನ ಬಿಣಿಗೆ
296	wheel	ಗಾಲಿ
297	wheel base	ಗಾಲಿಗಳ ಅಡಿಪಾಯ, ಗಾಲಿಗಳ ದೂರ
298	wind screen	ಮುಂತೆರೆ, ಗಾಳಿತೆರೆ
299	wind shield	ಗಾಳಿ ಕಾಪು
300	wiper	ಒರೆಸು, ಒರೆಸುಕ